

Transmis à la Sous-préfecture

10 JUIL. 2020

Envoyé en préfecture le 10/07/2020

Reçu en préfecture le 10/07/2020

Affiché le

ID : 059-215901224-20200702-17\_02072020-DE

ville de Cambrai



EXTRAIT DU REGISTRE  
AUX DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Arrondissement  
de CAMBRAI

SEANCE DU 2 JUILLET 2020

OBJET : N° 17

RAPPORTEUR : Mme DELEVALLEE

INTITULE : COMPTABILITE COMMUNALE. RATIFICATION DES SUBVENTIONS

Le Conseil Municipal de la Ville de CAMBRAI, régulièrement convoqué le 19 Juin 2020 s'est réuni en Salle des Fêtes de l'Hôtel de Ville de Cambrai, sous la présidence de Monsieur François-Xavier VILLAIN, Maire.

MEMBRES EN EXERCICE : 39

MEMBRES PRESENTS :

M. François-Xavier VILLAIN Maire de CAMBRAI ;  
Mme DELEVALLEE Maire-Adjointe ;  
M. François WIART ; Mme GAILLARD ; M. P.A. VILLAIN ; Mme LABADENS ; M. MOAMMIN ;  
Mme DROBINOHA , M. DHENIN ; Mme WIART ; M. SIMEON ; M. DOBREMETS Adjoint au Maire  
M. BAVENCOFFE ; Mme DEMONTFAUCON ; Mme BILBAUT ; M. DEVILLERS ; Mme POMBAL ;  
Mme CARDON ; Mme LIENARD ; M. BARTKOWIAK ; Mme CAFEDE ; Mme SAYDON ; Mme  
CHARPENET ; M. LAURENT ; M. TRANOY ; M. SIMPERE ; Mme BRIQUET ; Mme BERTELOOT ;  
M. SIEGLER ; Mme CHATELAIN ; M. VAILLANT ; Mme DESMOULIN ; M. MAURICE ; Mme BURLET ;  
M. LEROUGE ; M. PHILIPPE ; Mme DESSERTY

MEMBRES ABSENTS EXCUSES :

M. Laurent WIART qui a donné procuration à M. DOBREMETS  
M. DERASSE qui a donné procuration à M. MAURICE

SECRETAIRE DE SEANCE :

M. Benoit VAILLANT

Cadre réservé au  
Secrétariat Général de la Mairie

Dossier Conseil Nat  
Félicité approuvée  
DFAE  
Recette  
Mme Delevallee  
U.A.S.S  
DAG (EP).

Mesdames, Messieurs,

Les commissions intérieures du Conseil Municipal ont eu à débattre, chacune dans le domaine de ses compétences, du montant des subventions ou participations à attribuer aux associations, clubs, autres organismes, et personnes privées (bourses aux sportifs de haut niveau) qui doivent bénéficier du concours de la Ville de CAMBRAI pour le fonctionnement ou pour le financement de manifestations importantes ou présentant un caractère exceptionnel.

❖ COMMISSION FINANCES, (EMPLOI, DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE, RELATIONS AVEC LES ENTREPRISES, COMMERCE, ARTISANAT)

■ FINANCES

Fonctionnement :

- ŒUVRES SOCIALES DU PERSONNEL DE LA VILLE DE CAMBRAI.....	45 000€
<i>dont une avance de 20 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019</i>	
- UNION LOCALE CFE-CGC.....	250€
- UNION LOCALE CGT DE CAMBRAI.....	250€
- UNION LOCALE CFTC DE CAMBRAI.....	270€
- UNION LOCALE FORCE OUVRIERE .....	270€
- ASSOCIATION DES RETRAITES ET PRERETRAITES FO DE CAMBRAI .....	150€

■ COMMERCE

- SHOP'IN CAMBRAI.....	10 000€
------------------------	---------

❖ COMMISSION VIVRE CAMBRAI (CULTURE, ÉDUCATION, SPORTS, SECURITE, ASSOCIATIONS ET FETES, NOUVELLES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION ET DE LA COMMUNICATION, SANTE, TOURISME)

■ CULTURE

Fonctionnement :

- ASSOCIATION DES ARTS VIVANTS DU CAMBRESIS.....	1 200€
- ASSOCIATION CULTURELLE RECREATIVE PORTUGAISE - Les Œillets d'Avril.....	559€
- ASSOCIATION CULTURELLE DU PATRIMOINE DES ANCIENS OUTILS A MAIN.....	970€
-ASSOCIATION DES AMIS DES ORGUES ST GERY.....	1 000€
- ATELIER SAINT VAAST .....	405€
-ASSOCIATION POUR LA SAUVEGARDE ET LE RAYONNEMENT DE LA CATHEDRALE.....	785€
- CAMBRAI CONCERT – Betiz'Fest si l'animation a lieu.....	20 000€
<i>dont une avance de 10 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019</i>	
- CAP NORD –Les fêtes gauloises.....	38 800€
- CHORALE FA LA LA - A CŒUR JOIE.....	365€
- CLUB D'ASTRONOMIE CAMBRAI.....	150€
- LE MANTEAU D'ARLEQUIN .....	700€
- LES AMIS DES ARTS.....	291€
- LES AMIS DU CAMBRESIS.....	810€
-LES MUSICALES DE CAMBRAI.....	20 000€
- PHOTO VIDEO CLUB DU CAMBRESIS.....	500€
- PLUMES D'ENCRE ET COULEURS D'ART.....	100€
- PRO'MUSICA .....	194€
- SOCIETE SYMPHONIQUE CAMBRESIENNE.....	290€

-Subventions exceptionnelles :

-Aéroclub Louis Blériot-Meeting aérien .....30 000€

- Contribution de la Ville

E.P.C.C. Ecole supérieure d'Art .....460 000€

■ ASSOCIATIONS PATRIOTIQUES

Fonctionnement :

- ASSOCIATION DES ANCIENS DE LA POLICE NATIONALE..... 150€  
- ASSOCIATION DES SOUS OFFICIERS DE RESERVE DE CAMBRAI.....300€  
- COMITE DU CAMBRESIS DE LA SOCIETE DES MEMBRES DE LA LEGION  
D'HONNEUR..... 400€  
- LA FLEURUS..... 225€  
- FEDERATION NATIONALE DES VICTIMES CIVILES ET INVALIDES DE GUERRE..... 135€  
- F.N.A.C.A.....250€  
- UNION NATIONALE DES COMBATTANTS - SECTION DE CAMBRAI ..... 250€

■ RELATIONS INTERNATIONALES

Fonctionnement :

- CAMBRAI CIESZYN AMITIE..... 1067€  
- CAMBRAI ESZTERGOM AMITIE ..... 1212€  
- CAMBRAI GRAVESHAM ..... 680€  
- CAMBRAI HAINAUT QUEBEC .....776€  
- CAMBRAI POUCHKINE ST PETERSBOURG AMITIE ..... 970€

■ FETES

Fonctionnement :

- BATTERIE FANFARE DE CAMBRAI..... 6 100€  
- COMITE DU CHAMP DE FOIRE-Acompte versé si la fête foraine a lieu..... 7 000€  
- COMITE DES FETES DE LA PORTE DE PARIS ..... 720€  
- COMITE DES FETES DE MARTIN MARTINE..... 720€  
- COMITE DES FETES DU QUARTIER SAINT DRUON..... 720€  
- COMITE DES FETES DU QUARTIER AMERIQUE ..... 720€  
- COMITE DES FETES ET ANIMATIONS DU QUARTIER DE LA GARE ..... 720€  
- COMITE DES FETES VICTOR HUGO ..... 720€  
- COMITE DES FETES DE QUARTIERS DE CAMBRAI ..... 720€  
- COMITE DES FETES ST ROCH ..... 720€  
- ORCHESTRE D'HARMONIE DE CAMBRAI.....6100€

## ■ VIE ASSOCIATIVE

### Fonctionnement :

- AMICALE DES SAPEURS POMPIERS .....	3 500€
- ASSOCIATION RESIDENCE DE GUISE .....	650€
- CAMBRAI ECHECS .....	500€
- CHTIZ POKER CLUB .....	240€
- CLUB CAMBRESIEN DE DANSE DE SALON .....	130€
- FEDERATION GENERALE DES RETRAITES DES CHEMINS DE FER .....	130€
- LIGUE DES DROITS DE L'HOMME .....	290€
- RADIO CLUB CAMBRESIEN .....	130€
- TIFOSIS PALLADIUM EVOLUTIFS .....	135€
<u>A titre exceptionnel :</u>	
- Jardins ouvriers de St Roch : installation d'un portail .....	1 000€

## ■ SPORT

### Fonctionnement :

- ACADEMIE DE BILLARD .....	970€
- ACC ATHLETISME .....	10 000€
- ACC FOOTBALL .....	133 000€
<i>(dont un acompte de 30 000 € versé au mois d'octobre 2019)</i>	
<i>(dont une avance de 90 000€ versée en 2020)</i>	
- ACC TENNIS .....	5 800€
dont 2 000 € pour l'emploi d'un éducateur Brevet d'Etat (BE)	
- AMICALE DES PECHEURS CAMBRESIENS .....	490€
- AMICALE LAIQUE – SECTION CANOE KAYAK .....	3 050€
- ASSOCIATION CULTURELLE RECREATIVE SPORTIVE PORTUGAISE - Football .....	1 500€
- ASSOCIATION CAMBRESIENNE DE GYMNASTIQUE VOLONTAIRE .....	175€
- ASSOCIATION DES RANDONNEURS DU CAMBRESIS .....	130€
- ASSOCIATION SPORTIVE DES COMMUNAUX DE CAMBRAI .....	1 300€
- BADMINTON CAMBRAI CLUB .....	580€
- CAMBRAI BASKET .....	105 000€
<i>(dont une avance de 35 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019)</i>	
- CAMBRAI FUTSAL .....	1 940€
- CAMBRAI HOCKEY CLUB .....	75 000€
dont une avance de 30 000€ délibérée au conseil municipal de décembre 2019)	
- CAMBRAI TRIATHLON .....	6 740€
dont 4 000 € pour l'emploi d'un éducateur BE	
- CAMBRESIS EN FORME .....	175€
- CERCLE D'ESCRIME .....	8 500€
dont 5 100 € pour l'emploi d'un éducateur BE, dont 1 230 € pour les interventions à l'école Raymond Gernez,	
dont 1 820 € pour l'emploi d'un maître d'arme	
- CLUB DES NAGEURS CAMBRESIENS .....	17 500€
- CLUB PONGISTE CAMBRAI .....	3 000€
dont 2 910 € pour l'emploi d'un éducateur BE.	
- COMPAGNIE DE TIR A L'ARC ST GERY .....	600€
- CYCLO CLUB CAMBRESIEN .....	42 550€
<i>(dont une avance de 15 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2018)</i>	
dont 13 000 € pour l'emploi d'un éducateur BE	
ENTENTE DU CAMBRESIS .....	435€
- FOOTBALL CLUB SAINT ROCH .....	2 000€
- GYM D'ENTRETIEN FEMININE .....	170€
- GYMNASTIQUE LA CAMBRESIENNE .....	5 890€
- HANDBALL CLUB .....	31 800€
dont 6 600€ pour l'emploi d'un éducateur BE.	
- JUDO CLUB CAMBRAI .....	6 000€
- LA BOULE CAMBRESIENNE .....	620€
dont 100 € pour les jeux publics	
- LA BOULE FORESTIERE .....	700€

dont 150 € pour les jeux publics  
 - LES COQS HARDIS JAVELOT CLUB ..... 500€  
 dont 145 € pour les jeux publics  
 - LES ANCIENS DE LA PETANQUE ..... 400€  
 - MAWASHI KARATE CLUB ..... 4 970€  
 - MOTOS ESCORTES NORD 59 ..... 400€  
 - OLYMPIQUE DES MEMBRES DE CAMBRAI AMERIQUE ..... 12 000€  
 (dont une avance de 8 000€ versée en 2020 et un acompte de 2 500€ versé en janvier 2020)  
 - PUNCH SAVATE CLUB ..... 1 500€  
 - RUGBY OLYMPIC CAMBRESIEN ..... 43 000€  
 - SPORTS ORGANISATION LOISIRS ..... 130€  
 - TAI DO CLUB DE CAMBRAI ..... 175€  
 - UNION MODESTE ..... 580€  
 - UNION NAUTIQUE AVIRON ..... 4 250€  
 - VELO SANTE CAMBRAI ..... 400€  
 - VOLLEY BALL CLUB CAMBRESIEN ..... 43 550€  
 (dont un acompte de 20 000€ versé en octobre 2019)  
 (dont une avance de 20 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019)  
 dont 15 500 € pour l'emploi d'un éducateur BE.

A titre exceptionnel :

VOLLEY BALL CLUB CAMBRESIEN- Mise en place d'un espace Beach Volley ..... 6000€

**BOURSES D'AIDES A LA PRATIQUE SPORTIVE ET CULTURELLE**  
 3EME SESSION 2019 - 2020

ASSOCIATIONS	Nombre de dossiers acceptés	Montant total	+ bourse de 50€ dispositif de réussite éducative	Montant total
ACC FOOTBALL	1	100		
ACC TENNIS	1	100		
AIKIDO	1	100		
BADMINTON	2	200		
CAMBRAI ATHLETISME	1	100	1 (50)	50
CAMBRAI BASKET	2	200		
CAMBRAI FUTSAL	2	200		
CAMBRAI HOCKEY CLUB	1	100		
CLUB PONGISTE CAMBRAI	2	200	3(50)	150
CNCA	3	300		
CYCLO CLUB CAMBRAI	1	100		
DANSE PASSION 59	1	100		
DANSE SOPHIE CIRIER	3	300	2(50)	100
DANSE STEPHANIE BONHEUR	5	500	1(50)	50
DANSE SYLVIE BARRET	2	200		200

	FAMILY SPORTS TILOU	3	300		
	FC ST'ROCH	8	800		
	FITNESS CLUB ORANGE BLEUE	4	400		
	JAZZ'IN CO	4	400		
	JUDO CLUB	4	400		
	LES ARQUEBUSIERS DU CIS	1	100		
	LES ARTS VIVANTS	2	200		
	LES RANDONNEURS DU CAMBRESIS	1	100		
	MAWASHI KARATE CLUB	4	400	2(50)	100
	OMCA	8	800		
	PUNCH SAVATE	4	400	2(50)	100
	ROC	3	300	1(50)	50
	TEMPS DANSE	2	200		
	VOLLEY BALL CLUB	1	100	1(50)	50
	TOTAL	77	7700	13 (50)	650
TOTAL GLOBAL POUR CETTE SESSION 8350 EUROS					

### BOURSES SPORTIFS DE HAUT NIVEAU

PRENOM	NOM	CLUB	MONTANT
MATHIS	MARESCHI	TRIATHLON CLUB CAMBRAI	1435€
PIERRE	LUDWICZAK	TRIATHLON CLUB CAMBRAI	665€
NATHAN	MERCIRIS	TRIATHLON CLUB CAMBRAI	985€
MICKAELA	LAHLAH	CAMBRAI HOCKEY CLUB	637€
THIBAUT	MIROUX	CAMBRAI HOCKEY CLUB	2355€
JEAN	WIART	CAMBRAI HOCKEY CLUB	1930€

VACANCES A CAMBRAI 2019

N°	CLUBS PARTICIPANTS	PROPOSITION
1	ACADEMIE DE BILLARD	200,00 €
2	ACC FOOTBALL	550,00 €
3	ACC TENNIS	500,00 €
5	ATHLETISME	350,00 €
6	AEROMODELISME AMC BLERIOT	300,00 €
7	ARQUEBUSIERS DU CAMBRESIS	300,00 €
8	CAMBRAI BASKET	300,00 €
9	CERCLE D'ESCRIME	600,00 €
10	ETRIER DU CAMBRESIS (SANCOURT)	685,00 €
11	FOOTBALL CLUB SAINT ROCH	450,00 €
12	HANDBALL CLUB	450,00 €
13	JUDO CLUB	250,00 €
14	LES COQS HARDIS	300,00 €
15	RANDONNEURS DU CAMBRESIS	250,00 €
16	RUGBY OLYMPIC	650,00 €
17	SECTION D'ACTIVITES SUBAQUATIQUES	350,00 €
18	TAEKWENDO	N'existe plus
19	UNION MODESTE	250,00 €
20	UNION NAUTIQUE AVIRON	550,00 €
21	VOLLEY BALL CLUB	500,00 €
22	UNION AERONAUTIQUE DU CAMBRESIS	770,00 €
23	CAPOEIRA A CAMBRESIL	200,00 €
24	GYMNASTIQUE LA CAMBRESIENNE	200,00 €
25	WATER POLO	200,00 €
26	THAI BOXING	200,00 €
	TOTAL	9 355,00 €

◇ COMMISSION DES SOLIDARITES (AFFAIRES SOCIALES, JEUNESSE, POLITIQUE DE LA VILLE, DEMOCRATIE PARTICIPATIVE)

■ **AFFAIRES SOCIALES**

Fonctionnement :

- ACCUEIL DES VILLES FRANCAISES (AVF) .....	635 €
- AMICALE LAIQUE .....	1 310€
- ASSOCIATION DES APHASIQUES DU NORD .....	194€
- ASSOCIATION LOCAL FAMILY .....	900€
- CAMBRESIS TREMPIN EPICERIE SOCIALE .....	4 365€
- CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE .....	775 000€
Dont une avance de 250 000€ délibérée au Conseil Municipal de décembre 2019	
- CENTRE SOCIAL DU CENTRE VILLE .....	36 610€
Dont une avance de 20 000€ délibérée au Conseil Municipal de décembre 2019	
- CENTRE SOCIAL MARTIN MARTINE GUISE .....	36 610€
Dont une avance de 20 000€ délibérée au Conseil Municipal de décembre 2019	
- CENTRE SOCIAL MARTIN MARTINE GUISE - local de guise .....	3 572€
- CENTRE SOCIAL SAINT ROCH .....	36 610€
<i>dont une avance de 20 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019</i>	
- CLUB DES AINES PASTEUR .....	194€
- F.N.A.T.H. ....	500€
- L'ADAPT .....	33 450€
- LE FIL D'ARGENT .....	425€
- LOISIRS ET SOURIRE A L'HOPITAL .....	388€
- MAISON DE LA FAMILLE .....	15 035€
- SOCIETE SAINT VINCENT DE PAUL .....	485€

■ **JEUNESSE**

Fonctionnement :

- CENTRE SOCIO CULTUREL AMERIQUE .....	15 200 €
<i>dont 10 000 € pour le salaire de l'animateur</i>	
- MISSION LOCALE DU CAMBRESIS – Bourse d'aide au permis de conduire .....	60 000 €
<i>dont une avance de 10 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019</i>	
- SERVICE ENFANCE ET JEUNESSE DE LA VILLE DE CAMBRAI .....	600 000 €
<i>dont une avance de 150 000 € délibérée au conseil municipal de décembre 2019</i>	

Veillez vous prononcer

Adopté à la majorité  
Suivent les signatures  
Pour extrait conforme  
Le Maire de Cambrai  
François-Xavier VILLAIN

